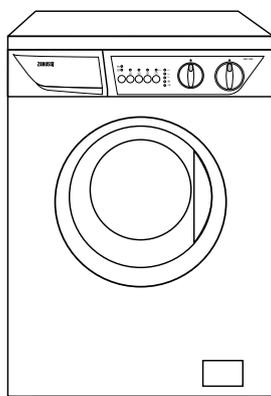


# ZANUSSI

## LAVATRICE LAVE-LINGE WASCHAUTOMAT WASHING MACHINE

ZWF 1200

ZWF 1400



LIBRETTO ISTRUZIONI  
NOTICE D'UTILISATION  
GEBRAUCHSANWEISUNG  
USER MANUAL

I

F

D

GB

**Gentile cliente,**

La preghiamo di leggere attentamente questo libretto d'istruzioni e di prestare particolare attenzione alle norme di sicurezza riportate nelle prime pagine. Le consigliamo di conservare questo libretto per future consultazioni e di consegnarlo eventualmente al nuovo proprietario in caso di cessione della macchina.

## Guida all'uso del libretto istruzioni

I seguenti simboli La guideranno nella lettura del libretto:



Informazioni legate alla sicurezza nell'uso della macchina.



Consigli e raccomandazioni per l'uso corretto della macchina e per ottenerne le migliori prestazioni.



Informazioni legate alla protezione dell'ambiente.

## Indice

<b>Avvertenze</b>	<b>3-4</b>	Simboli internazionali per il trattamento dei tessuti	13
		Sequenza delle operazioni	14
<b>Caratteristiche tecniche</b>	<b>4</b>	Caricare la biancheria	14
		Dosare il detersivo	14
<b>Installazione</b>	<b>5</b>	Dosare gli additivi	14
Rimozione dei dispositivi di sicurezza per il trasporto	5	Scegliere la velocità di centrifuga	14
Posizionamento	5	Scegliere l'opzione desiderata	14
Montaggio su piedistallo	5	Scegliere la partenza ritardata	14
Alimentazione dell'acqua	6	Avviare il programma	15
Scarico	6	Modificare un programma già in corso	15
Collegamento elettrico	6	Interrompere un programma già in corso	15
Livellamento	6	Annullare un programma già in corso	15
		Apertura dell'oblò in corso di programma	15
		Fine del programma	15
<b>La sua nuova macchina</b>	<b>7</b>	Tabella programmi	16-17
Cassetto detersivo	7		
<b>Uso</b>	<b>8</b>	<b>Manutenzione</b>	<b>18</b>
Pannello comandi	8	Guarnizione oblò	18
Descrizione dei comandi	8-10	Mobile	18
Consigli per il lavaggio	10	Cassetto detersivo	18
Cernita	10	Filtrino del tubo di alimentazione	18
Temperature	10	Pulizia della zona scarico	18-19
Carichi massimi di biancheria	10	Scarico di emergenza dell'acqua	19
Pesi della biancheria asciutta	10	Precauzioni contro il gelo	19
Eliminazione delle macchie	11		
Detersivi e additivi	11	<b>Anomalie di funzionamento</b>	<b>20-21</b>
Quantità di detersivo da utilizzare	12		

## Avvertenze

Queste avvertenze sono state previste per la Sua sicurezza e quella degli altri. La preghiamo quindi di leggerle attentamente prima di installare ed utilizzare la macchina.

### Avvertenze generali

- Controllare, al momento del disimballo, che la macchina non sia danneggiata. In caso di dubbio, non metterla in funzione, ma rivolgersi all'assistenza tecnica.
- Questa macchina è stata progettata per essere utilizzata da persone adulte. Verificare quindi che i bambini non la tocchino e non la utilizzino come un giocattolo.
- Durante il lavaggio ad alte temperature il vetro dell'oblò può diventare molto caldo. Non toccarlo.
- I piccoli animali domestici potrebbero introdursi nel cesto della macchina. Controllare quindi il cesto prima di metterla in funzione.

### Installazione

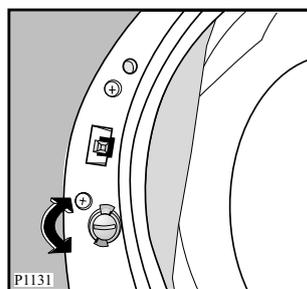
- Si deve togliere l'imballo interno della macchina prima di utilizzarla. Se non si eliminano i dispositivi di protezione utilizzati per il trasporto, o se si eliminano in maniera incompleta, ne possono derivare danni alla macchina o ai mobili. Consultare il relativo paragrafo in questo manuale.
- Se si dovesse verificare la necessità di un'eventuale modifica dell'impianto elettrico domestico per poter installare la macchina, questo lavoro dovrà essere effettuato solo da personale qualificato.
- Qualsiasi intervento idraulico richiesto per l'installazione della macchina dovrà essere effettuato solo da un idraulico qualificato.
- Dopo aver installato la macchina verificare che non sia appoggiata sul cavo di alimentazione.
- Se la macchina è posta su pavimento di moquette assicurarsi che tra i piedini di appoggio e il pavimento ci sia circolazione d'aria.

### Uso

- Questa macchina è destinata ad un uso domestico. Non utilizzarla per scopi diversi da quelli per i quali è stata progettata.
- Lavare solo articoli previsti per il lavaggio in macchina. Seguire le istruzioni riportate sull'etichetta di ogni capo.
- Non sovraccaricare la macchina. Seguire le istruzioni fornite nel manuale.
- Le monete, gli spilli di sicurezza, gli spilli, le viti, ecc. rimasti nella biancheria possono provocare grossi danni.
- Non si devono mettere in macchina capi smacchiati con benzina, alcool, trielina, ecc. Se si utilizzano tali prodotti prima del lavaggio, bisogna

aspettare che il prodotto sia evaporato prima di introdurre i capi nella macchina.

- Raggruppare i capi di piccole dimensioni, quali calzini, cinture, ecc., in una piccola borsa di tela o in una federa. Questo per evitare che questi pezzi vadano a finire tra il cesto e la vasca.
- Utilizzare solo la quantità di ammorbidente indicata dal produttore. Una quantità eccessiva di prodotto potrebbe rovinare la biancheria.
- Fare attenzione, quando si chiude l'oblò, che qualche capo di biancheria non rimanga incastrato tra l'oblò e la guarnizione.
- Lasciare l'oblò semi-aperto quando non si utilizza la macchina. Questo permette una migliore conservazione della guarnizione dell'oblò e previene gli odori di muffa.
- Prima di aprire l'oblò, controllare sempre che l'acqua sia stata scaricata. In caso contrario, scaricarla seguendo le istruzioni fornite nel manuale d'uso.
- Controllare sempre il cesto prima di introdurre la biancheria. Bambini piccoli o piccoli animali domestici potrebbero essersi infilati all'interno. Per evitare ciò, è possibile impedire la chiusura dell'oblò agendo sul bottoncino posto sul lato interno dell'oblò, ruotandolo (senza farlo rientrare) in senso orario in modo che la scanalatura si trovi in posizione orizzontale. Se necessario, aiutarsi con una moneta. Per disattivare il dispositivo e quindi poter chiudere l'oblò ruotare il bottoncino in senso antiorario in modo che la scanalatura sia in posizione verticale.



- Si consiglia di staccare sempre la spina dalla presa di corrente e di chiudere il rubinetto dell'acqua dopo l'uso.

### Assistenza tecnica/riparazioni

- In caso di guasto, non cercare di riparare la macchina da soli. Le riparazioni eseguite da personale non qualificato possono provocare danni.
- Per eventuali riparazioni, rivolgersi a un centro di assistenza autorizzato e richiedere pezzi di ricambio originali.



## Protezione dell'ambiente

- I materiali recanti il simbolo  sono riciclabili. Perché possano essere recuperati devono essere deposti negli appositi spazi (o contenitori). Informarsi presso l'ente competente.

>PE<= polietilene

>PS<= polistirolo

>PP<= polipropilene

- Quando la macchina dovrà essere rottamata, tagliare il cavo di alimentazione e rendere la chiusura oblo inservibile, in modo che i bambini non possano rinchiudersi nella macchina.

Il simbolo  sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve essere portato nel punto di raccolta appropriato per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Provvedendo a smaltire questo prodotto in modo appropriato, si contribuisce a evitare potenziali conseguenze negative, che potrebbero derivare da uno smaltimento inadeguato del prodotto. Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.



## Consigli ecologici

Per ottenere delle economie di acqua e di energia elettrica e per salvaguardare l'ambiente consigliamo di attenersi a quanto segue:

- Utilizzare il cesto a pieno carico per un lavaggio più economico e meno nocivo per l'ambiente, evitando però di sovraccaricarlo.
- Utilizzare il programma con prelavaggio solamente per biancheria molto sporca.
- Adattare la dose di detersivo, secondo le indicazioni del produttore, alla durezza dell'acqua della rete idrica, alla quantità di biancheria e al grado di sporco della stessa.
- Con un adeguato pretrattamento si possono eliminare le macchie "difficili"; poi si potrà effettuare un lavaggio con una temperatura più bassa.

## Caratteristiche tecniche

### DIMENSIONI

Altezza	85 cm
Larghezza	60 cm
Profondità	59 cm

### TENSIONE/FREQUENZA

220-230V/50 Hz

### POTENZA MASSIMA ASSORBITA

2200 W

### CORRENTE MINIMA DEL FUSIBILE

10 A

### PRESSIONE DELL'ACQUA

min.	0,05 MPa
max.	0,8 MPa

### CARICO MASSIMO

Cotone	5 kg
Sintetici, delicati	2,5 kg
Lana/Lingerie	2 kg

### VELOCITÀ CENTRIFUGA

max.	1200 giri/min. (ZWF 1200)
max.	1400 giri/min. (ZWF 1400)



Questa macchina è conforme alle seguenti direttive CEE:

73/23/CEE del 19/02/73 relativa alla bassa tensione

89/336/CEE del 03/05/89 relativa alla compatibilità elettromagnetica.

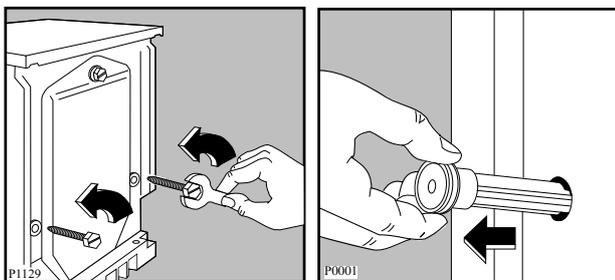
# Installazione

## Rimozione dei dispositivi di sicurezza per il trasporto

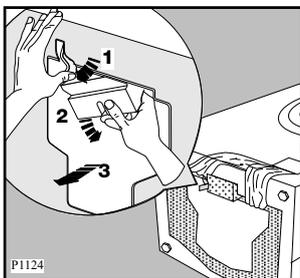
 Prima di mettere in funzione la macchina togliere tutti i dispositivi di sicurezza previsti per il trasporto.

Si consiglia di conservare tutti i pezzi per rimontarli, qualora la macchina dovesse essere spostata di nuovo in futuro.

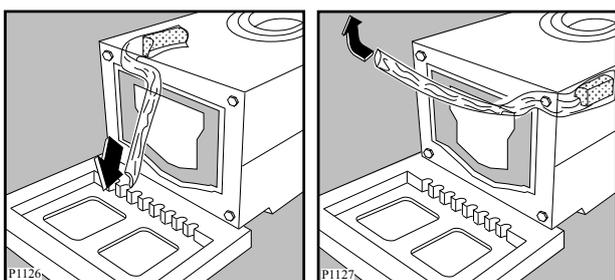
1. Svitare e togliere (con una chiave) le due viti posteriori in basso. Sfilare i due perni in plastica.



2. Adagiare la macchina sullo schienale, facendo attenzione a non schiacciare i tubi. A tale scopo interporre tra la macchina ed il pavimento un angolare dell'imballo.
3. Togliere il tassello centrale di polistirolo dal fondo della macchina e liberare i due sacchetti in politene.

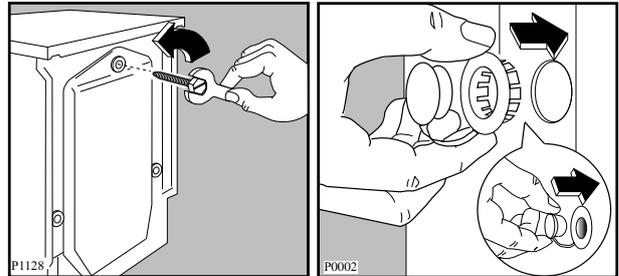


4. Sfilare con molta cura, prima il sacchetto sinistro, tirandolo verso destra e verso il basso.
5. Sfilare il sacchetto destro, tirandolo verso sinistra e verso l'alto.



6. Rimettere la macchina in piedi e svitare la restante vite sul retro.

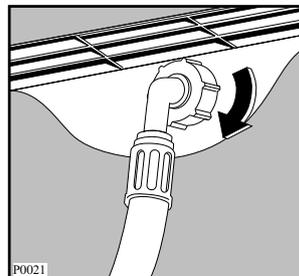
7. Estrarre il relativo perno di plastica.
8. Tappare tutti i fori con i tappi che si trovano nel sacchetto contenente il libretto istruzioni.



## Posizionamento

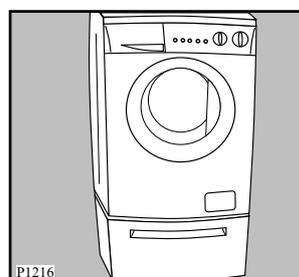
Prima di installare la macchina nella sua posizione definitiva, ruotare l'estremità del tubo di carico, sul retro della stessa, nella direzione più vicina al rubinetetto.

Svitare leggermente la ghiera di fissaggio, girare l'estremità del tubo e riavvitare la ghiera, controllando che non ci siano perdite d'acqua.



Installare la macchina su un pavimento piatto e duro. Fare attenzione che la circolazione dell'aria attorno alla macchina non venga impedita da tappeti, moquette, ecc. Controllare che la macchina non tocchi il muro o altri mobili della cucina. Tenere una distanza di almeno 3-5 cm dai mobili e dal muro.

## Montaggio su piedistallo



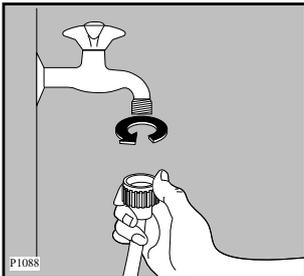
Dimensioni:  
altezza: 30 cm  
larghezza: 60 cm  
profondità: 60 cm

Questa lavatrice può essere installata su un piedistallo **con cassetto**. Questo accessorio è disponibile presso i rivenditori autorizzati.

## Alimentazione dell'acqua

Collegare il tubo di alimentazione a un rubinetto di acqua fredda filettato da 3/4".

Non utilizzare, per l'allacciamento, vecchi tubi già usati in precedenza.

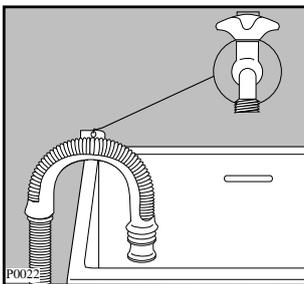


Non si può allungare il tubo di alimentazione. Se il tubo è troppo corto e non si desidera spostare il rubinetto, bisogna comperare un tubo completo più lungo, che sia previsto per questo tipo di utilizzo.

## Scarico

Si può installare la curva del tubo di scarico in tre modi diversi:

**Sul bordo di un lavandino utilizzando il gomito in plastica fornito con la macchina.** In questo caso bisogna accertarsi che la curva non rischi di staccarsi dal bordo quando la macchina scarica. La si può fissare, ad esempio, con uno spago, al rubinetto o al muro.



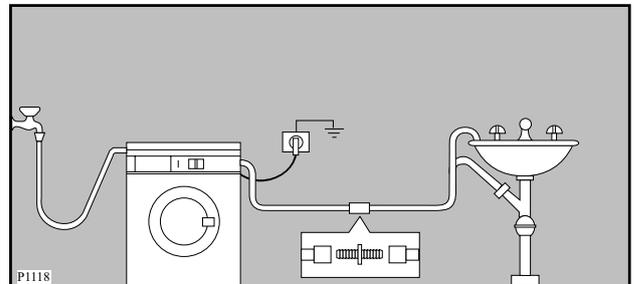
**In una derivazione dello scarico del lavandino.**

Questa derivazione deve trovarsi sopra il sifone, in modo tale che la curva del tubo sia a 60 cm dal suolo, come minimo.

**In una condotta di scarico** situata ad un'altezza non inferiore a 60 cm e non superiore a 90 cm.

L'estremità del tubo di scarico deve sempre essere **ventilata**, cioè il diametro interno del condotto di scarico deve essere più largo del diametro esterno del tubo di scarico.

Il tubo di scarico non deve presentare strozzature.



### Importante!

Per un perfetto funzionamento della macchina il tubo di scarico deve rimanere agganciato al supporto previsto a tale scopo nella parte superiore dello schienale.

**Se il tubo risultasse troppo corto (non sganciarlo dalla posizione) è possibile allungarlo con un tubo/prolunga (max 2 metri) collegandolo come da figura soprariportata.**

## Collegamento elettrico

La macchina è prevista per funzionare a 220-230 V monofase, 50 Hz.

Controllare che l'impianto domestico sia in grado di sopportare il carico massimo richiesto (2,2 kW), tenuto conto anche degli altri apparecchi in uso.

**Collegare la macchina ad una presa di corrente con messa a terra.**



Il costruttore declina qualsiasi responsabilità per i danni o le lesioni causate dal non-rispetto della summenzionata norma di sicurezza.

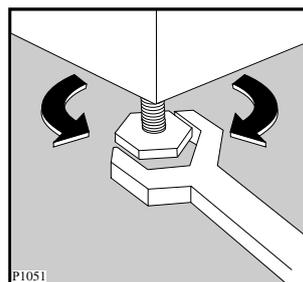
In caso di sostituzione del cavo di alimentazione rivolgersi al Centro di Assistenza Tecnica più vicino.

### Importante!

Il cavo di alimentazione deve essere accessibile, una volta installata la macchina.

## Livellamento

Livellare accuratamente la macchina svitando o avvitando i piedini regolabili. Non mettere mai sotto la macchina cartone, legno o materiali simili per compensare eventuali disuguaglianze del pavimento.

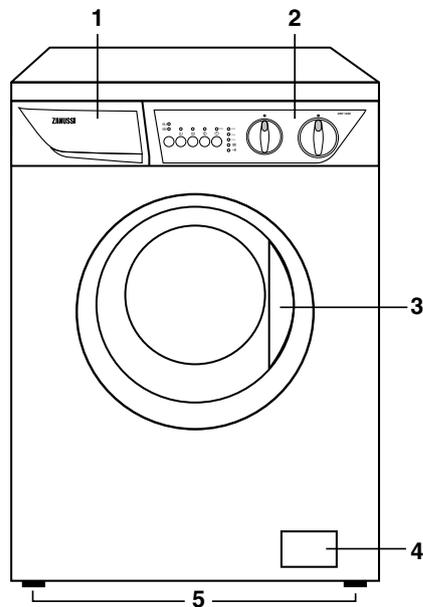


# La Sua nuova macchina

Questa nuova macchina risponde a tutte le esigenze del lavaggio moderno della biancheria in quanto permette economie di acqua, energia e detersivo.

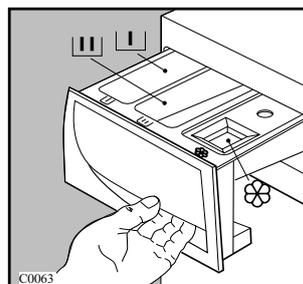
- **Il selettore programmi** permette di scegliere il programma e la temperatura più adatta alla biancheria.
- **Il raffreddamento automatico dell'acqua** di lavaggio, prima dello scarico, impedisce che le condutture in plastica dell'impianto domestico si deformino a causa della temperatura elevata dell'acqua e limita la formazione di pieghe nei tessuti.
- La partenza ritardata permette di ritardare l'avvio del programma da 2 a 12 ore.
- **La sicurezza antisbilanciamento** garantisce una buona stabilità alla macchina durante le centrifughe. Se il carico di biancheria è mal distribuito (nei rari casi dovuti a piccoli carichi o biancheria arrotolata), la centrifuga, dopo diversi tentativi di srotolamento della biancheria, non viene più eseguita.
- **Lo speciale ciclo lana**, grazie al ritmo delicato di lavaggio, tratta i capi con estrema delicatezza, senza infeltrirli.
- **Il dispositivo ECO AVANT** consente l'utilizzo totale del detersivo da parte della macchina e riduce il consumo di acqua e, di conseguenza, anche quello di energia elettrica.

- 1 Cassetto detersivo
- 2 Pannello comandi
- 3 Maniglia oblò
- 4 Filtro
- 5 Piedini regolabili



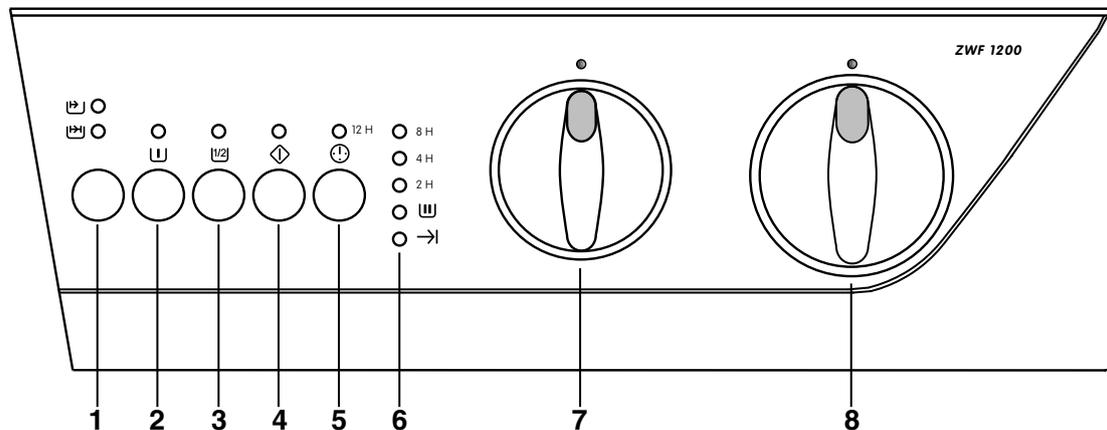
## Cassetto detersivo

-  Prelavaggio
-  Lavaggio
-  Ammorbidenti (non superare il piano del cassetto con riferimento «MAX»)



# Uso

## Pannello comandi



### Tasti Opzione

A seconda del programma prescelto è possibile selezionare diverse funzioni. La scelta delle opzioni deve avvenire dopo aver selezionato il programma desiderato e prima di premere il tasto AVVIO/PAUSA.

Premendo questi tasti, le spie corrispondenti si accendono. Premendoli nuovamente, le relative spie si spengono.

Per segnalare un eventuale errore nella selezione, le spie luminose lampeggiano per circa due secondi.

#### 1 Tasto RAPIDO/ EXTRA RAPIDO

Premendo questo tasto possibile selezionare le seguenti funzioni:

-  **RAPIDO**: premendo questo tasto si riduce il tempo di lavaggio ottenendo ugualmente ottimi risultati di lavaggio. Da utilizzarsi per biancheria di cotone e sintetico con sporco quotidiano.
-  **EXTRA RAPIDO**: questa opzione è da utilizzarsi per biancheria poco sporca (non opzionabile per Lana/Lavaggio a mano,

La spia corrispondente all'opzione scelta si accende.

Queste opzioni non sono selezionabili con i programmi economia E60, E40 e il programma  (MINI). Se si seleziona l'opzione con un programma non compatibile, entrambe le spie lampeggiano.

Il tempo di lavaggio verrà ridotto in funzione del tessuto e delle temperature scelte.

#### 2 Tasto PRELAVAGGIO

Se il bucato è molto sporco si può scegliere un programma con prelavaggio.

Prima del lavaggio principale, la macchina effettua un prelavaggio ad una temperatura massima di 30°C.

**La funzione "prelavaggio" non è attiva nel programma lana/lavaggio a mano e .**

Il prelavaggio termina con una centrifuga breve per cotone/lino e sintetici. Per i delicati l'acqua del prelavaggio viene scaricata senza centrifuga.

#### 3 Tasto MEZZO CARICO

Questo tasto permette di ridurre il consumo d'acqua durante i risciacqui di un programma di lavaggio per cotone con carico ridotto (carico massimo consentito 2,5 kg)

La lavatrice effettua 2 risciacqui anziché 3.

**Questa opzione può essere selezionata anche nei programmi per sintetici, delicati, lavaggio a mano e lana, in caso di carico ridotto rispetto al massimo consentito per ogni tipo di tessuto.**

#### 4 Tasto «AVVIO/PAUSA»

Dopo aver selezionato il programma e le opzioni desiderate, premere questo tasto per avviare la macchina. La spia sopra il tasto smette di lampeggiare e rimane accesa con luce fissa.

Se è stato selezionato un tempo di ritardo, la macchina inizierà il conto alla rovescia.

Ripremendo il tasto, il programma in corso viene interrotto. La spia sopra il tasto inizia a lampeggiare. Per far ripartire il programma ripremere nuovamente il tasto.

#### 5 Tasto PARTENZA RITARDATA

Con questo tasto è possibile ritardare l'avvio del programma di 12,8, 4 o 2 ore. Il ritardo scelto viene indicato dall'accendersi della spia corrispondente. La macchina inizia il conto alla rovescia dopo aver premuto il tasto AVVIO/PAUSA.

**Questa opzione va selezionata dopo aver impostato il programma e prima di premere il tasto AVVIO/ PAUSA.**

Il tempo di ritardo può essere sempre modificato

finchè non viene premuto il tasto AVVIO/PAUSA.

**Per annullare** il tempo di ritardo, se è già stato premuto il tasto AVVIO/PAUSA:

- mettere la macchina in PAUSA premendo AVVIO/PAUSA;
- premere il tasto PARTENZA RITARDATA, la spia corrispondente al ritardo scelto si spegnerà;
- ripremere AVVIO/PAUSA per far partire il programma.

#### Attenzione!

Durante tutto il periodo del PARTENZA RITARDATA l'oblò è bloccato.

Se l'oblò deve essere aperto, mettere la macchina in pausa ed attendere circa 2 minuti. Alla chiusura dell'oblò ripremere AVVIO/PAUSA.

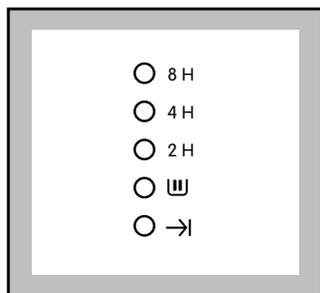
La PARTENZA RITARDATA non può essere selezionato con i programmi  (SCARICO) e  (CENTRIFUGA).

**Per modificare** il tempo di ritardo bisogna prima annullare il programma precedentemente selezionato ruotando il selettore programmi sullo «O», impostare nuovamente il programma e scegliere il nuovo tempo di ritardo.

## 6 Spie

Premendo il tasto PARTENZA RITARDATA la spia relativa al ritardo scelto si accende.

Dopo che il programma è partito il tempo restante viene indicato dalla spia relativa.



-  (lavaggio): l'accensione di questa spia indica che la macchina sta effettuando il lavaggio.
-  (fine): fine ciclo

La spia  si accende alla fine del ciclo.

La spia  lampeggia se ci sono anomalie nel funzionamento della macchina:

- 4 flash= l'oblò è aperto
- 2 flash= la macchina non scarica l'acqua
- 1 flash= la macchina non carica l'acqua

Vedere il relativo capitolo "Anomalie di funzionamento".

## 7 Selettore CENTRIFUGA

Questo selettore permette di ridurre le centrifughe finali e intermedie o di selezionare i programmi  (ESCLUSIONE CENTRIFUGA) e  (ANTIPIEGA). Le velocità sul selettore si riferiscono ai programmi per il cotone.

Le posizioni 1200 e 1400 corrispondono a 900 giri/min. per cotone, sintetici, «lingerie» e lana; 700 giri/min. per delicati e programma mini .

La posizione 500 corrisponde a 500 giri/min. per cotone, sintetici, «lingerie» e lana; 450 giri/min. per delicati e programma mini .

-  (ESCLUSIONE CENTRIFUGA): se si seleziona questa posizione, la macchina non effettua la centrifuga. È utile per capi molto delicati.

La macchina aggiunge tre risciacqui nei programmi per cotone e uno nei programmi per sintetici.

-  (ANTIPIEGA): se si attiva la funzione  (ANTIPIEGA), la macchina non scarica l'acqua dell'ultimo risciacquo, per evitare la formazione di pieghe nei tessuti. Al termine del programma la spia  è accesa per indicare che l'acqua deve essere scaricata prima dell'apertura dell'oblò.

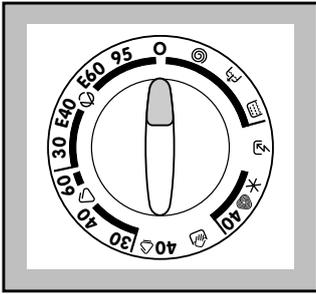
**Per scaricare l'acqua effettuare le seguenti operazioni:**

- ruotare il selettore programmi sulla posizione «O».
- **Selezionare il programma  (scarico) o  (centrifuga).**  
La macchina effettua la centrifuga alla velocità massima; in caso di tessuti delicati, potete ridurla tramite l'apposito tasto. Se il selettore rimane in posizione  o  la macchina effettua una centrifuga a 400 giri/min.
- **Premere il tasto AVVIO/PAUSA.**  
Alla fine del programma la spia  si illuminerà di nuovo.

## 8 Selettore programmi

Il selettore programmi è diviso in 6 sezioni:

- Cotone 
- Sintetici 
- Delicati  e lavaggio a mano 
- Lana 
- Programma mini 
- Programmi speciali (risciacqui , scarico  e centrifuga 
- O Annullamento/spegnimento



Girare la manopola verso destra o verso sinistra fino a far coincidere esattamente il programma desiderato con l'indice di riferimento posto sul pannello comandi.

Durante lo svolgimento del ciclo di lavaggio la manopola rimane ferma.

Ruotando il selettore sulla posizione «O» il programma viene annullato e la macchina si spegne.

## **i** Consigli per il lavaggio

### Cernita

Attenersi ai simboli per il trattamento dei tessuti posti sulle etichette dei singoli capi e seguire le istruzioni per il lavaggio.

Suddividere la biancheria come segue: capi bianchi, colorati, sintetici, delicati, lana.

I capi bianchi e colorati non devono essere lavati assieme. I capi bianchi possono perdere il candore con il lavaggio.

La biancheria colorata nuova può stingere al primo lavaggio; è consigliabile quindi lavarla a parte, la prima volta.

**Accertarsi che nella biancheria non rimangano oggetti di metallo (es. fermagli, spille di sicurezza, spilli).**

Abbottonare le federe, chiudere le cerniere, i ganci e le asole. Legare eventuali cinture e nastri lunghi.

Eliminare le macchie persistenti prima del lavaggio. Eventualmente strofinare i punti particolarmente sporchi con un detersivo speciale o con una pasta detergente.

T trattare le tende con particolare cura. Togliere i ganci dalle tende o legarli in una retina o in un sacchetto.

### Temperature

**90°** per capi bianchi di lino o cotone molto sporchi (es. strofinacci, asciugamani, biancheria da tavola, lenzuola, ecc.)

**50°/60°** per capi bianchi di cotone normalmente sporchi (es. biancheria

intima) e per capi colorati che non stingono, normalmente sporchi (es. camicie da notte, pigiama, ecc..) di cotone, lino o fibre sintetiche.

**\* freddo 30°-40°** per biancheria delicata (es. tende), o con colori delicati, biancheria mista con aggiunta di fibre sintetiche e lana con l'indicazione sull'etichetta: «pura lana vergine, lavabile, irrestringibile». Il programma "ciclo lana" di questa lavatrice è stato approvato da Woolmark per il lavaggio dei capi in lana etichettati "lavabile in lavatrice" che recano i marchi di The Woolmark Company. Seguire le istruzioni riportate sull'etichetta cucita al capo e le indicazioni fornite dal fabbricante della lavatrice. Licenza nr. M9604.

### Carichi di biancheria

Le indicazioni sui carichi di biancheria si trovano nelle tabelle dei programmi.

Regole generali:

**Cotone, lino:** riempire il cesto, ma non sovraccaricarlo.

**Sintetici:** non più di metà del cesto.

**Tessuti delicati e lana:** non più di un terzo del cesto.

Con un carico massimo si ottiene ogni volta un utilizzo ottimale di acqua ed energia.

In caso di biancheria molto sporca, ridurre le quantità.

### Pesi della biancheria asciutta

I pesi di seguito elencati hanno un valore indicativo:

accappatoi	1200 g
tovaglioli	100 g
copri piumino	700 g
lenzuola	500 g
federe	200 g
tovaglie	250 g
asciugamani in spugna	200 g
strofinacci	100 g
camicie da notte	200 g
slip da donna	100 g
camici da lavoro da uomo	600 g
camicie da uomo	200 g
pigiama da uomo	500 g
camicette	100 g
slip da uomo	100 g

## Eliminazione delle macchie

È possibile che macchie particolari non si eliminino solo con acqua e detersivo. È consigliabile, quindi, trattarle prima del lavaggio.

**Sangue:** le macchie ancora fresche devono essere trattate con acqua fredda. In caso di macchie già asciutte, lasciare in ammollo la biancheria per una notte con un detersivo speciale e poi strofinarla nell'acqua e sapone.

**Colore ad olio:** inumidire con benzina detergente, tamponare le macchie dopo aver sistemato il capo su un panno morbido, trattarle più volte con il detergente.

**Macchie asciutte di grasso:** inumidire con trementina, tamponare le macchie con la punta delle dita e un panno di cotone, dopo aver appoggiato il capo su un ripiano morbido.

**Ruggine:** sale ossalico (reperibile in drogheria) sciolto a caldo, o un prodotto antiruggine a freddo. Prestare attenzione alle macchie di ruggine non recenti, poiché la struttura di cellulosa è già stata intaccata e il tessuto tende a bucarsi.

**Macchie di muffa:** trattarle con candeggina, sciacquare bene (solo capi bianchi e colorati resistenti al cloro).

**Erba:** insaponare leggermente e trattare con candeggina diluita (capi bianchi, resistenti al cloro).

**Penna a biro e colla:** inumidire con acetone (\*), tamponare le macchie dopo aver appoggiato il capo su un panno morbido.

**Rossetto:** inumidire con acetone come sopra indicato, poi trattare le macchie con alcool. Eliminare i residui sui tessuti bianchi con candeggina.

**Vino rosso:** lasciare in ammollo con del detersivo, risciacquare e trattare con acido acetico o acido citrico, poi risciacquare. Trattare eventuali residui con candeggina.

**Inchiostro:** a seconda della composizione dell'inchiostro, inumidire il tessuto prima con acetone (\*), poi con acido acetico; trattare eventuali residui sui tessuti bianchi con candeggina e poi risciacquare bene.

**Macchie di catrame:** trattare prima con smacchiatore, alcool o benzina, alla fine strofinare con pasta detergente.

(\* non usare l'acetone sulla seta artificiale.

## Detersivi e additivi

Un buon risultato di lavaggio dipende dalla scelta del detersivo e dal suo corretto dosaggio. Dosare bene significa evitare sprechi e proteggere l'ambiente.

Nonostante siano biodegradabili, i detersivi contengono elementi che danneggiano il delicato equilibrio ecologico della natura.

La scelta del detersivo dipende dal tipo di tessuto (delicati, lana, cotone ecc.), dal colore, dalla temperatura di lavaggio e dal grado di sporco.

In questa lavatrice si possono usare tutti i detersivi per lavatrici normalmente reperibili in commercio:

- detersivi in polvere per tutti i tipi di tessuto,
- detersivi in polvere per tessuti delicati (massimo 60°C) e lana,
- detersivi liquidi, preferibilmente per programmi di lavaggio a bassa temperatura (massimo 60°C) per tutti i tipi di tessuto, o speciali solo per lana.

Il detersivo e l'eventuale additivo devono essere versati prima dell'inizio del programma di lavaggio nelle apposite vaschette.

Se si utilizzano detersivi concentrati in polvere o liquidi, deve essere selezionato un programma **senza** prelavaggio.

La macchina è dotata di un sistema di ricircolo che permette l'utilizzo ottimale del detersivo concentrato.

Versare il detersivo liquido **immediatamente** prima dell'inizio del programma nello scomparto  del cassetto detersivo.

Eventuali additivi liquidi per ammorbidire o inamidare la biancheria devono essere versati nella vaschetta con il simbolo  prima che cominci il programma di lavaggio.

Per il dosaggio degli additivi e della candeggina seguire le indicazioni dei produttori e comunque **non superare il piano del cassetto con riferimento «MAX».**

## Quantità di detersivo da utilizzare

Il tipo e la quantità di detersivo dipendono dal tipo di tessuto, dal carico, dal grado di sporco e dalla durezza dell'acqua utilizzata.

La durezza dell'acqua è classificata in cosiddetti livelli di durezza. Informazioni su tali livelli si possono ottenere dall'ente erogatore competente o dall'amministrazione comunale.

Seguire le istruzioni per il dosaggio indicate dal produttore.

Utilizzare una quantità minore di detersivo se:

- si lava poca biancheria,
- la biancheria è poco sporca,
- si forma molta schiuma durante il lavaggio,
- l'acqua è poco dura (fino al livello dolce).

## Gradi di durezza dell'acqua

Livello	Caratteristica	Gradi	
		tedeschi °dH	francesi °T.H.
1	dolce	0- 7	0-15
2	media	8-14	16-25
3	dura	15-21	26-37
4	molto dura	più di 21	più di 37

## **i** Simboli internazionali per il trattamento dei tessuti

Le etichette con i simboli che trovate applicate sui tessuti sono un valido aiuto per il trattamento e la cura della biancheria.

<b>AZIONE DI LAVAGGIO</b>  <b>NORMALE</b>	 Lavaggio a 95°C	 Lavaggio a 60°C	 Lavaggio a 40°C	 Lavaggio a 30°C	 Lavaggio delicato a mano	 Non lavare
	 <b>DELICATA</b>	 Lavaggio a 60°C	 Lavaggio a 40°C	 Lavaggio a 30°C		

 <b>CANDEGGIO</b>	 Si può candeggiare in acqua fredda	 Non candeggiare
---	---	--

 <b>STIRATURA</b>	 Stiratura forte max 200°C	 Stiratura media max 150°C	 Stiratura leggera max 110°C	 Non stirare
---	--	--	---	--

 <b>PULITURA A SECCO</b>						 Non pulire a secco
	Queste indicazioni servono ai pulitori a secco per utilizzare il corretto solvente ed il processo di pulitura più indicato per i singoli capi da trattare					

 <b>ASCIUGATURA</b>	 Temperatura normale  Temperatura ridotta Asciugabile in asciugabiancheria	 Non asciugare in asciugabiancheria
---	--	---

## Sequenza delle operazioni

Prima di effettuare il primo lavaggio consigliamo di eseguire un ciclo cotone a 95°C, **senza biancheria**, per togliere eventuali residui di lavorazione dalla vasca e dal cesto.

Versare 1/2 misurino di detersivo nella vaschetta del lavaggio e mettere in funzione la macchina.

### 1. Caricare la biancheria

Aprire l'oblò.  
Introdurre la biancheria nel cesto, un capo alla volta.  
Distendere la biancheria il più possibile. Chiudere l'oblò.

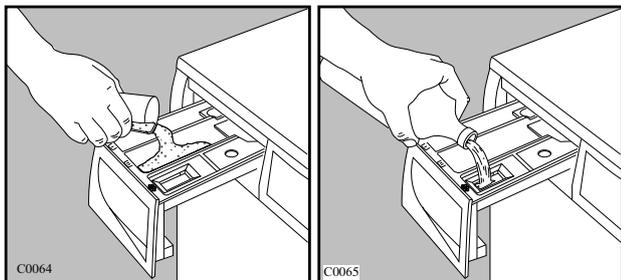
### 2. Dosare il detersivo

Estrarre il cassetto fino all'arresto.  
Versare la quantità di detersivo consigliata dal fabbricante nella vaschetta corrispondente al lavaggio .

Se si desidera effettuare il programma con prelavaggio, versare il detersivo anche nella relativa vaschetta .

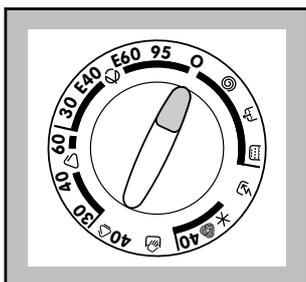
### 3. Dosare gli additivi

Versare, se desiderato, l'ammorbididente nello scomparto  (la dose non deve superare il piano del cassetto con riferimento «MAX»).



### 4. Scegliere il programma

Ruotare la manopola «programmi» verso destra o verso sinistra sul programma di lavaggio prescelto.  
La spia del tasto AVVIO/PAUSA inizia a lampeggiare.

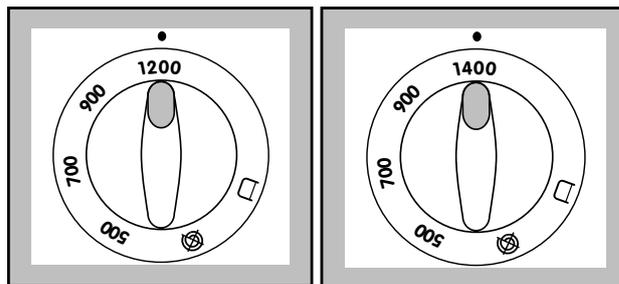


### 5. Scegliere la velocità di centrifuga o le opzioni o

Ruotare la manopola sulla posizione desiderata.

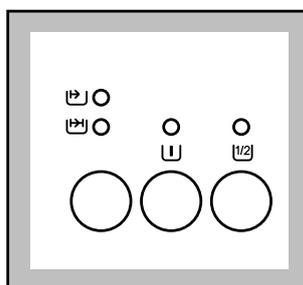
ZWF 1200

ZWF 1400



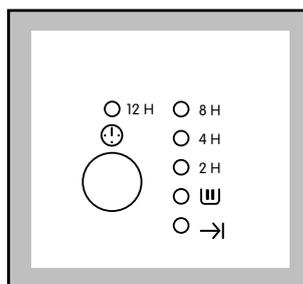
### 6. Scegliere l'opzione desiderata

Premere il tasto o i tasti desiderati, a seconda delle esigenze di lavaggio e del tipo di biancheria.



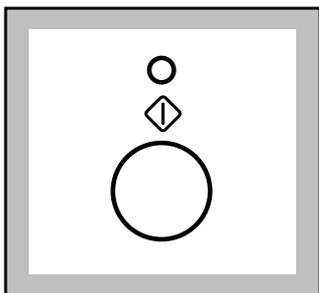
### 7. Scegliere la partenza ritardata

Prima di avviare il programma, scegliere eventualmente la PARTENZA RITARDATA. La spia relativa al ritardo selezionato si accende.



## 8. Avviare il programma

Premere il tasto AVVIO/PAUSA: la relativa spia smette di lampeggiare e rimane accesa. La spia  si accende. Se è stata scelta una partenza ritardata, la macchina inizia il conto alla rovescia. Durante il conto alla rovescia e' possibile modificare il programma selezionato (temperatura, centrifuga e opzioni) dopo avere messo la macchina in PAUSA .



## 9. Modificare un programma già in corso

Prima di effettuare qualsiasi modifica bisogna mettere la macchina in PAUSA premendo AVVIO/PAUSA.

È possibile modificare qualsiasi fase prima che il programma la esegua.

La modifica di un programma relativamente alla temperatura è possibile, ovviamente, solo in fase di lavaggio.

Se è necessario scaricare l'acqua per cambiare un programma in corso effettuare le seguenti operazioni:

- mettere la macchina in pausa premendo AVVIO/PAUSA
- premere il pulsante AVANZA/ANNULLA più volte finchè rimane accesa solo la spia corrispondente a SCARICO
- premere AVVIO/PAUSA

Alla fine dello scarico si può selezionare un nuovo programma e ripremere AVVIO/PAUSA per avviarlo.

## 10. Interrompere un programma già in corso

Per interrompere un programma già in corso premere AVVIO/PAUSA. Per farlo ripartire premere nuovamente lo stesso tasto.

## 11. Annullare un programma già in corso

Per annullare un programma già in corso ruotare la manopola su **O**. Scegliere dunque un nuovo programma.

## 12. Apertura dell'oblò in corso di programma

L'oblò può essere aperto, dopo aver messo la macchina in PAUSA, a condizione che:

- la macchina non si trovi in fase di riscaldamento oltre i 55°C
- il livello dell'acqua non sia alto
- il cesto non sia in movimento

Se nessuna di queste condizioni è presente, alla messa in PAUSA l'oblò potrà essere aperto dopo circa 2 minuti.

Qualora non fosse possibile aprirlo e fosse assolutamente necessario farlo, bisognerà spegnere la macchina con il tasto AVVIO/PAUSA.

Dopo circa 2 minuti l'oblò potrà essere aperto.

**Attenzione al livello d'acqua in macchina e alla temperatura!**

Il programma ripartirà dal punto in cui era stato interrotto ripremendo AVVIO/PAUSA dopo la chiusura dell'oblò.

## 13. Fine del programma

La macchina si ferma automaticamente.

Se è stata scelta l'opzione , la spia  è accesa per segnalare che l'oblò è bloccato e che l'acqua dovrà essere scaricata.

Per scaricare l'acqua ruotare il selettore programmi su **O** e poi sul programma  (scarico) o  (centrifuga). Poichè la centrifuga viene effettuata al massimo numero di giri, in caso di biancheria delicata potete ridurla tramite l'apposito selettore.

Lo sblocco dell'oblò è segnalato dall'accensione della spia di FINE CICLO .

Ruotare la manopola su **O** per spegnere la macchina.

Togliere la biancheria.

Controllare che il cesto sia completamente vuoto facendolo ruotare con le mani. Ciò per evitare che gli indumenti eventualmente dimenticati vengano danneggiati in un lavaggio successivo (ad es. restringendosi) oppure che colorino un altro carico di biancheria.

Si consiglia di chiudere il rubinetto dell'acqua ed estrarre la spina dalla presa di corrente.

Lasciare l'oblò socchiuso per aerare la macchina.

# Tabella programmi

## Programmi di lavaggio

Progr.	Temp.	Tipo di biancheria	Opzione possibile	Carico max.	Consumi*		
					Energia kWh	Acqua litri	Durata min.
COTONI BIANCHI	95° 	Cotoni Bianchi ad es. biancheria da letto e da tavola.	 RID. CENTR. 	5 kg	2,0	53	145
COTONI BIANCHI ECONOMIA	E60 	Cotoni Bianchi ad es. biancheria da letto e da tavola, biancheria intima.	 RID. CENTR. 	5 kg	0,85	49	140
COTONI COLORATI ECONOMIA	E40 	Cotoni Colorati ad es. tovaglie, asciugamani, lenzuola camicie, camicette, t-shirts.	 RID. CENTR. 	5 kg	0,95	49	140
COTONI COLORATI	30°C 	Cotoni Colorati ad es. tovaglie, camicie, camicette, t-shirts.	 RID. CENTR. 	5 kg	0,37	49	110
SINTETICI	30°-40°-60° 	Sintetici, misti, ad es. camicie, camicette, biancheria intima.	 RID. CENTR. 	2,5 kg	0,9	54	90
DELICATI	40° 	Delicati, ad es. acrilici, viscosa, poliestere, lana misto sintetico.	 RID. CENTR. 	2,5 kg	0,5	55	60
LAVAGGIO A MANO	30° 	Biancheria delicata ed indumenti con etichetta "lavaggio delicato a mano" 	 RID. CENTR. 	2 kg	0,25	55	60
LANA 	40° - ❄️ (freddo) 	Capi in lana con il marchio «pura lana vergine» 	 RID. CENTR. 	2 kg	0,35	55	55

\* I dati qui riportati hanno valore puramente indicativo e possono variare a seconda della quantità e del tipo di biancheria, della temperatura dell'acqua caricata e della temperatura dell'ambiente. Essi si riferiscono alla temperatura più elevata prevista per ogni programma.

Il programma **E60** è il programma di riferimento per i dati contenuti nell'etichetta energia, secondo normativa CEE 92/75.

# Tabella programmi

## Programmi speciali

Posizione selettore	Programma	Descrizione del programma	Opzione possibile	Carico max.	Consumi		
					Energia kWh	Acqua litri	Durata min.
 PROGRAMMA MINI	Lavaggio breve per biancheria poco sporca	2 risciacqui Centrifuga breve	RID. CENTR.  / 	2 kg	0,3	40	30
 RISCIACQUI	Capi di biancheria lavati a mano, da risciacquare.	3 risciacqui con additivo liquido, se necessario Centrifuga breve	RID. CENTR.  / 	5 kg	0,05	57	30
 SCARICO	Scarico dell'acqua dell'ultimo risciacquo nei programmi con l'opzione 	Scarico dell'acqua		/	-	-	2
 CENTRIFUGA	Centrifuga separata per cotone, sintetici, delicati e lana	Centrifuga lunga Centrifuga breve con velocità di centrifuga inferiore a 900 giri/min	RID. CENTR.	5 kg	-	-	10/6
0	-	Annullamento di un programma in corso, spegnimento della macchina.		/	-	-	-

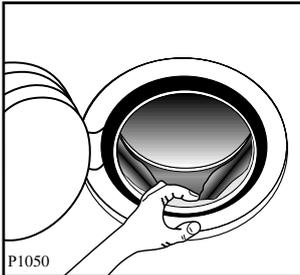
\* The consumption data shown on this chart is to be considered purely indicative, as it may vary depending on the quantity and type of laundry, on the inlet water temperature and on the ambient temperature.

# Manutenzione

 Prima di qualsiasi operazione di manutenzione e pulizia staccare la spina dalla presa.

## Guarnizione oblò

Controllare periodicamente che non ci siano fermagli, bottoni, chiodi, spilli nelle pieghe della guarnizione oblò.



## Mobile

Pulire il mobile della macchina con acqua tiepida e un detersivo neutro non abrasivo. Sciacquare con acqua pulita e asciugare con uno strofinaccio morbido.

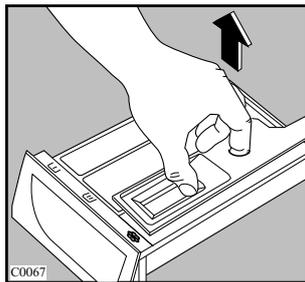
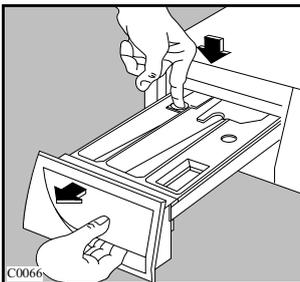
**Importante:** non usare alcool, solventi o prodotti simili per la pulizia del mobile.

## Cassetto detersivo

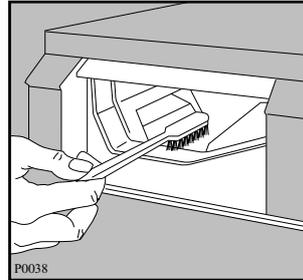
I detersivi e gli additivi formano, a lungo andare, delle incrostazioni.

Pulire il cassetto detersivo di tanto in tanto, passandolo sotto il rubinetto dell'acqua. Per estrarre completamente il cassetto dalla macchina, premere sul tasto in fondo a sinistra.

Per poter pulire più facilmente il cassetto, è possibile togliere la parte alta delle vaschette riservate agli additivi.



A lungo andare, il detersivo può formare incrostazioni nella sede del cassetto: pulire con un vecchio spazzolino da denti. Rimettere il cassetto al suo posto.



## Filtrino del tubo di alimentazione

Se ci si accorge che la macchina richiede più tempo per riempirsi, bisogna verificare che il filtrino del tubo di alimentazione non sia ostruito.

Chiudere il rubinetto dell'acqua.

Pulire il filtrino all'interno del tubo con uno spazzolino.

Riavvitare il tubo.

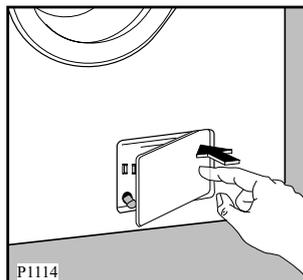
## Pulizia della zona di scarico

La zona di scarico deve essere ispezionata se:

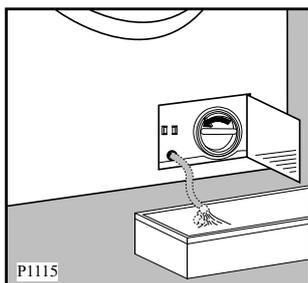
- la macchina non scarica e/o non centrifuga;
- la macchina fa un rumore strano durante lo scarico, dovuto a oggetti come bottoni, spilli di sicurezza, fermagli che bloccano la pompa di scarico.

Procedere come segue:

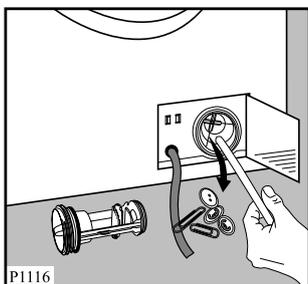
- staccare la spina dalla presa di corrente;
- se l'operazione viene eseguita in corso di programma, aspettare che l'acqua si raffreddi;
- aprire lo sportellino;



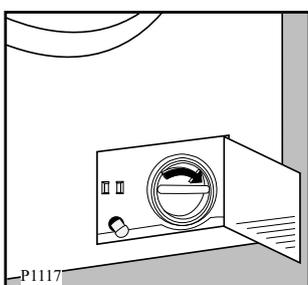
- mettere una bacinella sul pavimento per raccogliere l'acqua che uscirà dalla macchina;
- estrarre il tubicino di scarico acqua dal suo alloggiamento, porlo nella bacinella e togliere il tappo. Quando l'acqua non fuoriesce più, svitare e togliere il filtro della pompa. Tenere a portata di mano uno straccio per asciugare eventualmente l'acqua che dovesse fuoriuscire quando si svita il coperchietto.



- Togliere eventuali oggetti dalla pompa, ruotandola come indicato in figura, aiutandosi con uno spazzolino;



- rimettere il tappo sul tubicino di scarico e riposizionare quest'ultimo nel suo alloggiamento.



- Riavvitare il filtro della pompa.
- Chiudere lo sportellino.

## Scarico di emergenza dell'acqua

Se la macchina non scarica, procedere come segue per togliere l'acqua dalla vasca:

- togliere la spina dalla presa di corrente;
- chiudere il rubinetto dell'acqua;
- aspettare che l'acqua si raffreddi (nel caso fosse in corso un programma con temperatura di 60°C o superiore);
- aprire lo sportellino della zona scarico;
- prendere una bacinella, porla sul pavimento, inserire all'interno l'estremità del tubicino di scarico che si trova nell'alloggiamento a fianco del coperchietto della pompa e scaricare a più riprese l'acqua dalla macchina;
- pulire la pompa come descritto precedentemente;
- rimettere il tappo sul tubicino di scarico, riposizionare quest'ultimo, riavvitare il coperchietto e chiudere lo sportellino.

## Precauzioni contro il gelo

Se la macchina è installata in un locale dove la temperatura potrebbe scendere al di sotto di 0°C procedere come segue:

- Staccare la spina dalla presa.
- Chiudere il rubinetto dell'acqua e svitare il tubo di alimentazione dal rubinetto.
- Porre l'estremità del tubicino di scarico e l'estremità del tubo di alimentazione in una bacinella posta sul pavimento e far scaricare l'acqua.
- Riavvitare il tubo di alimentazione acqua e rimettere al suo posto il tubicino di scarico, facendo attenzione a richiudere l'estremità con l'apposito tappo.

Eseguendo queste operazioni l'acqua rimasta nella macchina verrà evacuata, evitando la possibile formazione di ghiaccio e, di conseguenza, la rottura di eventuali parti interne.

Quando si farà funzionare nuovamente la macchina assicurarsi che la temperatura dell'ambiente sia superiore a 0°C.

## Importante!

Ogni qualvolta si scarica l'acqua attraverso il tubicino di scarico bisogna successivamente versare circa 2 litri di acqua nello scomparto di lavaggio del cassetto detersivo e selezionare il programma di scarico. Questo farà attivare il dispositivo ECO AVANT, evitando così che una parte di detersivo rimanga inutilizzata in macchina al lavaggio successivo.

## Anomalie di funzionamento

*Difetti che si possono eliminare senza l'intervento di un tecnico.*

E' possibile che durante il funzionamento la spia di → inizi a lampeggiare:

- 4 flash= l'oblò è aperto
- 2 flash= la macchina non scarica l'acqua
- 1 flash= la macchina non carica l'acqua

Nel modello ZWF 1400 suonerà un segnale acustico.

Dopo aver eliminato il problema, premere il tasto AVVIO/PAUSA per riavviare la macchina. Se il problema persiste, chiamare l'assistenza tecnica.

Anomalie	Cause possibili
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>La macchina non parte:</b></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Controllare che l'oblò sia ben chiuso.</li> <li>• Controllare se la macchina riceve corrente.</li> <li>• Controllare se il fusibile dell'impianto domestico è intatto.</li> <li>• Controllare che la manopola selettore programmi sia posizionata correttamente e che il tasto AVVIO/PAUSA sia premuto.</li> <li>• Controllare che non sia stata selezionata l'opzione PARTENZA RITARDATA ☹.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>La macchina non carica acqua:</b></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Verificare se il rubinetto dell'acqua è aperto.</li> <li>• Controllare se l'acqua esce dal rubinetto.</li> <li>• Verificare che il tubo di alimentazione non sia incastrato o piegato.</li> <li>• Controllare che il filtrino del tubo di alimentazione non sia ostruito.</li> <li>• Verificare che l'oblò sia chiuso.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>La macchina carica acqua e la scarica immediatamente:</b></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• L'estremità del tubo di scarico si trova troppo in basso rispetto alla macchina. Vedere il relativo paragrafo nel capitolo "scarico".</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>La macchina non scarica e/o non centrifuga:</b></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Verificare che il tubo di scarico non sia incastrato o piegato.</li> <li>• Verificare che la pompa e il tubo di scarico non siano intasati.</li> <li>• È stata scelta l'opzione ☐ (ANTIPIEGA) o ☒ (ESCL. CENTR).</li> <li>• Il carico di biancheria non è ben distribuito nel cesto.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>C'è acqua per terra:</b></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• C'è troppo detersivo o è stato usato un detersivo non adatto (fa troppa schiuma).</li> <li>• Verificare se ci sono perdite da una delle ghiera del tubo di alimentazione. È difficile vedere l'acqua correre lungo il tubo, controllare se è umido.</li> <li>• Controllare che il tubo di scarico sia integro.</li> <li>• Il coperchietto della pompa di scarico non è stato riavvitato a fondo dopo la pulizia.</li> <li>• Il tubicino di scarico non è stato tappato dopo la pulizia della pompa.</li> </ul>

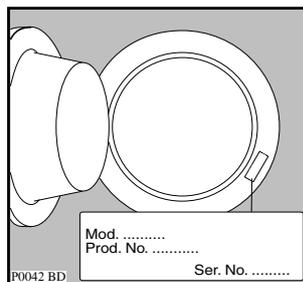
Anomalie	Cause possibili
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Il risultato del lavaggio non è soddisfacente:</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• È stato usato poco detersivo o un detersivo non adatto.</li> <li>• Le macchie "difficili" non sono state sottoposte ad un trattamento preliminare.</li> <li>• Non è stata scelta la temperatura giusta, abbinata al programma corretto.</li> <li>• Il cesto è sovraccarico.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• L'oblò non si apre:</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Il programma è ancora in corso.</li> <li>• Il livello dell'acqua è alto.</li> <li>• La macchina è in fase di riscaldamento.</li> <li>• Il cestello della lavatrice è in movimento</li> <li>• L'oblò non si è ancora sbloccato.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• La macchina vibra o fa rumore:</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Verificare se sono state tolte tutte le protezioni che servivano per il trasporto.</li> <li>• Controllare che la macchina non sia appoggiata contro qualche cosa.</li> <li>• Verificare se i piedini di sostegno appoggiano bene al suolo.</li> <li>• Controllare che il carico di biancheria sia ben distribuito nel cesto.</li> <li>• Forse c'è poca biancheria nel cesto.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• La centrifuga inizia in ritardo o non viene effettuata:</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• È intervenuta "la sicurezza antisbilanciamento" che previene vibrazioni eccessive in centrifuga ed assicura stabilità: se all'inizio della fase di centrifuga la biancheria non è uniformemente distribuita all'interno del cesto, la macchina lo riconosce e cerca di ridistribuire il bucato in maniera omogenea, attraverso alcune rotazioni del cesto. Solo quando il bucato si è distribuito in maniera uniforme, viene eseguita la fase di centrifuga, eventualmente ad una velocità ridotta, se il carico di biancheria non è distribuito in modo ottimale all'interno del cesto.</li> </ul> <p>Se dopo alcuni tentativi la biancheria continua a rimanere appallottolata, la macchina salta la fase di centrifuga. Quindi, qualora a fine ciclo la biancheria rimanga bagnata, consigliamo di ridistribuirli manualmente all'interno del cesto e di selezionare il programma di centrifuga.</p>

## Assistenza e ricambi

In caso di guasto, consultare il capitolo "Anomalie di funzionamento" per verificare se il guasto può essere eliminato autonomamente.

Se non si riesce a rimediare all'inconveniente o a localizzarlo, rivolgersi al centro di assistenza.

Il servizio di assistenza ed i pezzi di ricambio sono disponibili presso i centri di assistenza o i rivenditori autorizzati (vedere Pagine Gialle alla voce "Elettrodomestici").



 **From the Electrolux Group. The world's No. 1 choice.**

*The Electrolux Group is the world's largest producer of powered appliances for kitchen, cleaning and outdoor use. More than 55 million Electrolux Group products (such as refrigerators, cookers, washing machines, vacuum cleaners, chain saws and lawn mowers) are sold each year to a value of approx. USD 14 billion in more than 150 countries around the world.*